

**PARITAIR COMITE VOOR DE
VOEDINGSNIJVERHEID**

26 februari 2003

**Collectieve arbeidsovereenkomst betreffende de
verlenging van het brugpensioen op 56 jaar**

Toepassingsgebied

Art. 1 § 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de arbeiders van de voedingsindustrie.

§ 2. Met "arbeiders" worden de mannelijke en vrouwelijke arbeiders bedoeld.

Verlenging brugpensioen op 56 jaar

Art. 2. § 1. Artikel 2 § 3 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 5 september 2002 met betrekking tot het brugpensioen voor de arbeiders van de voedingsnijverheid (registratienummer 64.947/CO/118) wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Het ontslag met het oog op het brugpensioen zoals voorzien in artikel 3, § 1 of 2 moet plaatshebben tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003. "

§ 2. Artikel 3 § 3 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"De vermelde leeftijdsvoorwaarde van 56 jaar of 58 jaar moet vervuld zijn in de periode tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003 en bovendien op het ogenblik van de beëindiging van de arbeidsovereenkomst. "

§ 3. Artikel 7, eerste lid van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 oktober 2002 en houdt op van kracht te zijn op 30 juni 2003. "

Art. 3 § 1. Artikel 2 § 3 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 5 april 2001 met betrekking tot het brugpensioen voor de arbeiders van de suikernijverheid en haar bijproducten (registratienummer 57.085/CO/118) wordt vervangen door de volgende

**COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE
ALIMENTAIRE**

26 février 2003

**Convention collective de travail relative à la
prolongation de la prépension à 56 ans**

Champ d'application

Art. 1 § 1. La présente convention collective de travail est d'application aux employeurs et aux ouvriers de l'industrie alimentaire

§ 2. Par "ouvriers" sont visés les ouvriers masculins et féminins.

Prolongation de la prépension à 56 ans

Art. 2 § 1er. L'article 2 § 3 de la convention collective de travail du 5 septembre 2002 relative à la prépension pour les ouvriers de l'industrie alimentaire (numéro d'enregistrement 64.947/CO/118) est remplacé par les dispositions suivantes :

"Le congé en vue de la prépension tel que prévu dans l'article 3, § 1 ou 2 doit se situer entre le 1er juillet 2001 et le 30 juin 2003. "

§ 2. L'article 3 § 3 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La condition d'âge de 56 ans ou de 58 ans doit être remplie dans la période du 1er juillet 2001 au 30 juin 2003 et de plus au moment de la fin du contrat de travail. "

§ 3. L'article 7, premier alinéa de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La présente convention collective de travail est conclue pour une période déterminée. Elle entre en vigueur le 1er octobre 2002 et cesse d'être en vigueur le 30 juin 2003. "

Art. 3 § 1. L'article 2 § 3 de la convention collective de travail du 5 avril 2001 relative à la prépension pour les ouvriers de l'industrie du sucre et de ses dérivés (numéro d'enregistrement 57.085/CO/118) est remplacé par les dispositions suivantes :

VERLEGGING-DEPOT | REGISTRATIE
26 -02- 2003 | 14 -05- 2003 | NR.
N°

G6 281 | 10/218

bepalingen :

"Het ontslag met het oog op het brugpensioen zoals voorzien in artikel 3, § 1 of 2 moet plaatshebben tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003. "

§ 2. Artikel 3 § 3 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"De vermelde leeftijdsvoorwaarde van 56 jaar of 58 jaar moet vervuld zijn in de periode tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003 en bovendien op het ogenblik van de beëindiging van de arbeidsovereenkomst. "

§ 3. Artikel 7 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 juli 2001 en houdt op van kracht te zijn op 30 juni 2003. "

Art. 4 § 1. Artikel 2 § 3 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 5 april 2001 met betrekking tot het brugpensioen voor de arbeiders van de groenteverwerkende nijverheid (registratienummer 57.0865/CO/118) wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Het ontslag met het oog op het brugpensioen zoals voorzien in artikel 3, § 1 of 2 moet plaatshebben tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003. "

§ 2. Artikel 3 § 3 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"De vermelde leeftijdsvoorwaarde van 56 jaar of 58 jaar moet vervuld zijn in de periode tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003 en bovendien op het ogenblik van de beëindiging van de arbeidsovereenkomst. "

§ 3. Artikel 7 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 juli 2001 en houdt op van kracht te zijn op 30 juni 2003. "

"Le congé en vue de la prépension tel que prévu dans l'article 3, § 1 ou 2 doit se situer entre le 1er juillet 2001 et le 30 juin 2003. "

§ 2. L'article 3 § 3 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La condition d'âge de 56 ans ou de 58 ans doit être remplie dans la période du 1er juillet 2001 au 30 juin 2003 et de plus au moment de la fin du contrat de travail. "

§ 3. L'article 7 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La présente convention collective de travail est conclue pour une période déterminée. Elle entre en vigueur le 1er juillet 2001 et cesse d'être en vigueur le 30 juin 2003. "

Art. 4 § 1. L'article 2 § 3 de la convention collective de travail du 5 avril 2001 relative à la prépension pour les ouvriers de l'industrie de transformation de légumes (n° d'enregistrement 57.086/CO/118) est remplacé par les dispositions suivantes :

"Le congé en vue de la prépension tel que prévu dans l'article 3, § 1 ou 2 doit se situer entre le 1er juillet 2001 et le 30 juin 2003. "

§ 2. L'article 3 § 3 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La condition d'âge de 56 ans ou de 58 ans doit être remplie dans la période du 1er juillet 2001 au 30 juin 2003 et de plus au moment de la fin du contrat de travail. "

§ 3. L'article 7 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La présente convention collective de travail est conclue pour une période déterminée. Elle entre en vigueur le 1er juillet 2001 et cesse d'être en vigueur le 30 juin 2003. "

Art. 5 § 1. Artikel 2 § 3 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 5 juli 2001 met betrekking tot het brugpensioen voor de arbeiders van de bakkerijen en banketbakkerijen (Koninklijk Besluit 11 juni 2002 - Belgisch Staatsblad 30 oktober 2002) wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Het ontslag met het oog op het brugpensioen zoals voorzien in artikel 3, § 1 of 2 moet plaatshebben tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003. "

§ 2. Artikel 3 § 3 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"De vermelde leeftijdsvoorwaarde van 56 jaar of 58 jaar moet vervuld zijn in de periode tussen 1 juli 2001 en 30 juni 2003 en bovendien op het ogenblik van de beëindiging van de arbeidsovereenkomst. "

§ 3. Artikel 7 van diezelfde collectieve arbeidsovereenkomst wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 juli 2001 en houdt op van kracht te zijn op 30 juni 2003. "

Geldigheidsduur

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 januari 2003 en houdt op van kracht te zijn op 30 juni 2003.

9
Art. 5 § 1. L'article 2 § 3 de la convention collective de travail du 5 juillet 2001 relative à la prépension pour les ouvriers des boulangeries et des pâtisseries (Arrêté royal 11 juin 2002 - Moniteur belge 30 octobre 2002) est remplacé par les dispositions suivantes :

"Le congé en vue de la prépension tel que prévu dans l'article 3, § 1 ou 2 doit se situer entre le 1er juillet 2001 et le 30 juin 2003. "

§ 2. L'article 3 § 3 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La condition d'âge de 56 ans ou de 58 ans doit être remplie dans la période du 1er juillet 2001 au 30 juin 2003 et de plus au moment de la fin du contrat de travail. "

§ 3. L'article 7 de cette même convention collective de travail est remplacé par les dispositions suivantes :

"La présente convention collective de travail est conclue pour une période déterminée. Elle entre en vigueur le 1er juillet 2001 et cesse d'être en vigueur le 30 juin 2003. "

Durée de validité

Art. 6. La présente convention collective de travail est conclue pour une période déterminée. Elle entre en vigueur le 1er janvier 2003 et cesse d'être en vigueur le 30 juin 2003.